

Área Hacienda-Intervención U82		
Código de verificación  644Y2E2851526V68101T		
Documento 29669/2019	Expediente 3150/2019	Fecha 30-09-2019

IRAGARKIA

ANUNCIO

Jabari publikoaren erabilera pribatiboa (toldoak, mahaiak eta aulkiak edo antzekoak) 2019ko Errolda jendaurrean ikusgai jartzeko.

Exposición al público del Padrón por utilización privativa del dominio público (toldos, mesas y sillas o similares) 2019.

Alkatetzaren aurtengo urriaren 01eko Dekretuaren bidez onetsi zen Jabari publikoaren erabilera pribatiboa (toldoak, mahaiak eta aulkiak edo antzekoak) 2017 ekitaldiko Tasari dagokion Errolda Fiskala; hortaz, jendaurrean ikusgai jarriko da Herritarren Arreta Zerbitzuan (HAZ), 15 eguneko epean, interesdunek aztertu eta erreklamazioak jar ditzaten.

Aprobado por decreto de alcaldía del día 01 de octubre del presente año el Padrón Fiscal referente a la Tasa por utilización privativa del dominio público (toldos, mesas y sillas o similares) correspondiente al ejercicio 2018, se expone al público en el servicio de atención a la Ciudadanía (SAC) por término de 15 días para su examen y presentación de reclamaciones por parte de los interesados.

Epe hori igarotakoan erreklamaziorik aurkeztu ez bada, aipatu errolda behin betiko onetsi izan da.

Si transcurrido dicho plazo no se hubieran presentado reclamaciones, el mencionado padrón se considerará aprobado definitivamente.

Jabari publikoaren erabilera pribatiboa (toldoak, mahaiak eta aulkiak edo antzekoak) 2019ko Udal Tasa kobratzea.

Cobranza de la Tasa por utilización privativa del dominio público (toldos, mesas y sillas o similares) correspondiente a 2019.

Iragarki honek adierazitako kontzeptuagatik zergapean dauden guztiontzako jakinarazpenaren ondoreak izango ditu, Zergei buruzko martxoaren 10eko 272005 Foru arau Orokorren 100.3 artikuluekin bat etorritik.

El presente anuncio surtirá efectos de notificación colectiva para los contribuyentes del concepto impositivo expresado, de conformidad con el artículo 100.3 de la Norma Foral General Tributaria 2/2005, de 10 de marzo.

Ordaintzeko lekua eta bideak

Lugar y medios de pago

1. Borondatezko epean ordaintzea, erreklargurik gabe:

1. Pago en periodo voluntario sin recargo:

A) Epea: Zergaren zenbatekoa erreklargurik gabe ordain daiteke aurtengo **azaroaren 4tik abenduaren 17ra bitartean.**

A) Plazo: El importe del impuesto puede ser ingresado sin recargo en el periodo comprendido entre los días **04 de noviembre al 17 de diciembre del presente año.**

B) Ordaintzeko lekua eta modua: Zalla udalerriko edozein banku-erakunderen bulegoetan.

B) Lugar y forma de pago: En las oficinas de cualquier entidad bancaria del municipio de Zalla.

Zallako udaleko HAZn (Herritarren Arreta Zerbitzua). Orduetgia: 8:00tik 15:00etara. Aranguneko udaleko HAZn (Herritarren Arreta Zerbitzua-Arangune). Orduetgia: 17:00tik 20:00etara.

En el SAC (Servicio de atención Ciudadana) del Ayuntamiento de Zalla (horario de 8:00 a 15:00 horas). O en el Arangune (Servicio de Atención Ciudadana) en horario de 17:00 a 20:00 horas.

C) Era berean, bankuan helbideratuta duten ordainagiriaren zenbatekoa 2019ko abenduaren 17an kobratuko da.

C) Asimismo, se procederá al cargo en cuenta los recibos con domiciliación bancaria el 17 de diciembre de 2019.

2. Epe exekutiboan ordaintzea erreklarguarekin:

2. Pago ejecutivo con recargo:

Borondatez ordaintzeko epea igarotakoan,

Transcurrido el plazo indicado para pago

premiamenduaren bidezko kobratzari ekingo zaio zuzenean, legez dagokion errekargua eta guzti, baita berandutza interesak, gastuak eta kostuak ere.

Kontra egiteko bideak

Dagokion errolda jendeaurrean jarriz jakinaraziko da zergaren likidazioa eta honen aurka berraztertze errekurtsoa jar daiteke alkate jaunaren aurrean, hilabeteko epean, zergapekoen aipatu errolda jendeaurrean ikusgai jartzeko epea amaitzen denetik aurrera zenbatzen hasita (Tokiko Ogasunei buruzko azaroaren 16ko 9/2005 Faren 13.2 artikulua).

Bi hileko epea igarota, berariazko ebazpena eman bada edo sei hileko epea igarota, badin eta berraztertze errekurtsoa jarri denetik aurrera hiru hilabete igaro badira ebazpenik eman gabe, errekurtsoa gaitzetsi dela ulertuko da eta administraziorekiko auzi-errekurtsoa jarri ahal izango da jurisdikzio eskudunaren aurrean.

voluntario, se procederá directamente al cobro en procedimiento de apremio con el recargo que legalmente corresponde, más intereses de demora, gastos y costas.

Medios de impugnación

Contra la liquidación del impuesto, notificada por exposición al público del Padrón correspondiente podrá interponerse recurso de reposición ante el Sr. Alcalde en el plazo de un mes a contar desde el fin de la exposición pública del citado Padrón de contribuyentes (artículo 13.2 N.F. 9/2005 de 16 de noviembre de Haciendas Locales).

Dentro del plazo de dos meses, si hay resolución expresa, o seis meses, si transcurren tres meses desde la interposición del recurso de reposición sin que hubiere recaído resolución, aquel se entenderá desestimado y podrá interponerse recurso contencioso-administrativo ante la Jurisdicción competente.